The author sincerely appreciates the 1st referee's careful review of the Manuscript and Appendix. The author's responses to the referee's comments are as follows:

General remark For an ordinary reader who is not already familiar with the Onsager–Machlup (OM) functional, Girsanov formula and Radon–Nikodym derivative, the formulations and related derivations presented in this paper are too sketch to follow.

Considering the reviewer's general remark, a self-contained explanation of the paper's fundamental concepts is provided as follows. Probably the most difficult and important part of this paper is establishing why the divergence term is needed in the cost function for 4D-Var. Thus, I have appended a derivation to the Introduction without explicitly using the above concepts (the OM functional, Girsanov formula, or Radon–Nikodym derivative). (see introduction 1.2 in the revised ms, starting from Page 3 Line 22)

I have also added an explanation on the path probability. (see introduction 1.1 in the revised ms, starting from Page 2 Line 17)

The corresponding mathematical concepts are as follows. If you apply a drift f to a random walk, and shift the reference frame by ϕ as in Eq.(15) in the revised ms, then you get a weight relative to a random walk v, which is a Radon–Nikodym derivative, as in Eq.(16). This is nothing but an application of Girsanov formula (e.g. Example 8.6.9 in Øksendal (2003)). The exponent in the probability density of ϕ in Eq.(26) is called the Onsager–Machlup functional. I believe these explanations will help readers understand the basic concept.

In accordance with these changes, the beginning of the introduction has been simplified. (see introduction in the revised ms, starting from Page 1 Line 10)

1. The first sentence in the abstract is confusing or inaccurate, because one does not have to resort to the more advanced and more difficult OM functional, as long as the stochastic differential equation (SDE) is to be solved in a time-discretized form (rather than time-continuous form) for data assimilation application. Nonlinear SDEs can rarely be solved analytically in time-continuous form. Although the OM functional is useful and important for rigorous theoretical considerations when the time-continuous limit is applied to a time-discretized form of quadratic cost function, the time-continuous limit can be derived formally (or intuitively) without considering the OM functional, as shown in (5.36)-(5.40) on pages 155-156 of Jazwinski (1970: Stochastic Processes and Filtering Theory). Since the SDEs are actually solved in time-continuous forms in this paper (as well as in most data assimilation studies), the importance and utility of the OM functional for real data assimilation appear to be overstated in this paper.

All of the SDEs are actually solved in **time-discrete form** in this study; thus, I am sure that the importance of the OM functional in data assimilation is properly illustrated. The derivation in Jazwinski (1970) is valid for the assignment of each path probability, but we should be careful when we consider an optimisation problem. Solving the optimisation problem with Jazwinski's strategy should lead to curves like 'E' or 'T' in Fig. 3 and Fig. 5, which are clearly less meaningful than 'ED' or 'TD'.

Even in a discrete-time setting, a path drawn with a model error term is generally not differentiable in the time direction, because the random term on each time slice adds an independent noise; thus, a smoother, whose object is smooth functions, cannot optimise the paths itself. What we can do is to draw smooth curves and compare the densities of paths in their ϵ -neighbourhoods; this is shown in the manuscript.

Please also refer to the counterexample at the beginning of section 1.2 in the revised ms. (Page 4 Lines 4–13)

2. The noise intensity σ in (1) is a constant rather than a function of x_t . In this case, as explained at the end of section 4.6 (pages 119-120) of Jazwinski (1970), the associated Ito integral and Stratonovich integral are identical. Thus, as a stochastic differential equation, (1) can be viewed either as an Ito equation or its equivalent Stratonovich equation. The authors may need to clarify this point.

I agree with the reviewer's comment that there is no need to distinguish the Ito integral from the Stratonovich integral with regard to the discretisation of the stochastic differential equation (SDE). Note that in the manuscript, the distinction is applied only to the discretisation of the OM functional, not to the SDE itself, because the quadratic term in the former contains the product of the noisy term dx_t and the process dependent term $f(x_t)$.

3. Eq. (13) is derived from (A2) by the scaling for a smooth curve, but the scaling $x_n - x_{n-1} = O(\delta_t)$ is not explained in Appendix A.

According to the reviewer's suggestion, I have added the following explanation.

'In the case of a smooth curve, there is no stochastic term, and thus $\psi_n - \psi_{n-1}$ is the product of a bounded function $f(\psi_{n-1})$ and δ_t , which results in a value with $O(\delta_t)$ '. (Page 15 Lines 12–13)

4. It appears that (21) is derived from (13) and (19) with ϕ changed into x, but it is not clear why ϕ can be changed into x.

The symbol x in (21) represents either ϕ or x. Because the notation was confusing, I have changed the symbol x to ψ in (21) and the related expressions. (Page 8 Lines 1–13)

5. It is not shown and unclear how (22) is derived.

The four cases are the conceivable combinations of the timing of the drift term $f(x_t)$ and the presence or absence of the divergence term. Equation (22) is just one of them. I have added the following sentence.

'As a proof-of-concept described in these sections, we will test all the cases with conceivable combinations of the timing of the drift term $f(x_t)$ and the presence or absence of the divergence term'. (Page 7 Lines 22–23)

6. Due to the questions in above comments 3-4, it is not clear whether the four schemes considered in section 2 all converge to the same time-continuous limit. If the answer is yes, then the differences between the numerical results obtained from the four schemes for each example in section 3 are caused the differences in discretization, and these differences should diminish as δ_t approaches

to zero. To verify this numerically, the authors need to show for each example that the differences between the numerical results obtained from the four schemes become increasingly small as δ_t decreases toward zero.

Not all of them converge to the same limit. Rather, the schemes that I judged to be applicable (see table 1) are expected to converge to the common answers, which you can see clearly in Figs. 2 through 5. I have mentioned it in the conclusion.

'Table 1 lists the discretisation schemes which were found to be applicable, i.e. those expected to converge to the same result as the reference solution'. (Page 14 Lines 9–10)

7. Section 6.3.2 of Law et al. (2015) is cited for the derivation of divergence term in Appendix B. I checked but found that there are only 5 chapters in Law et al. (2015).

It appears that you are referring to the preprint version of Law et al. (2015) in arXiv. Please refer to the commercially published version, which has nine chapters.

8. The formulation on the line above (B7) appears to be for $\delta \mu_0 / \delta x$ or $d\mu_0 / dx$ [that is, the variation of μ_0 with respect to variation of x(t) for $0 \le t \le T$] rather than for the Wiener measure μ_0 itself. Similarly, μ should be $\delta \mu / \delta x$ or $d\mu / dx$ on the left-hand side of (B7) and (B8). Correct?

As the reviewer pointed out, the expression for the measure was inaccurate. I have changed μ_0 to $\mu_0(dx) = \cdots dx$, and μ to $\mu(dx) = \cdots dx$. (Page 16 Lines 7–11)

9. As a reader, I would like to see the detailed step-by-step derivations (with adequate interpretations) of (B11)-(B14).

Thank you for the interest. I have appended detailed explanations to Appendix B2. (Page 16 Line 13 to Page 19 Line 6)

References

Øksendal, B.: Stochastic Differential Equations, Springer-Verlag Berlin Heidelberg, 6th edn., 2003.

The author sincerely appreciates the 2nd referee's careful reading of the manuscript; the encouraging suggestions are also appreciated. The author's responses to the referee's comments are as follows:

1. I find the abstract to be a bit vague and think you may want to state more clearly what is done in the paper. For example mention that you implement 4DVAR. The way its written makes it unclear if youre referring to things covered in the paper or in the literature.

As the reviewer pointed out, the abstract did not properly represent what the main text described. I have modified the abstract to emphasise 4D-Var and the divergence term. (see abstract in the revised ms)

2. You mention later on that the methods involving the divergence of f would be difficult to implement for large dimension and 4DVAR due to the need to compute the derivative of div f. I think it would be interesting if you could mention this when you introduce your models, or show the gradient of the cost function for 4DVAR and highlight the need of this extra term. E.g. after Eq 25 you could have a "where delJ_tube = ... (26)"

According to the reviewer's suggestion, a note on the gradient has been added. (Page 9 Lines 1–7)

3. *P5L23* 'You can see' \rightarrow 'It is clear'

Done. (Page 10 Line 7)

4. Yaxis labels in Fig 1 are missing and a number at the origin is not clear.

Done. (see Fig. 1 in the revised ms)

The Onsager–Machlup functional for data assimilation

Nozomi Sugiura¹

¹Research and Development Center for Global Change, JAMSTEC, Yokosuka, Japan *Correspondence to:* Nozomi Sugiura (nsugiura@jamstec.go.jp)

Abstract. When taking the model error into account in data assimilation, one needs to evaluate the prior distribution represented by the Onsager–Machlup functional. Numerical experiments have clarified how one should put it into discrete form in the maximum a posteriori estimates and in the assignment of probability to each path. In the maximum a posteriori estimates, the it should be incorporated into cost functions for discrete-time estimation problems. The divergence of the

5 drift term is essential , but for the path probability assignments in combination in weak-constraint 4D-Var (w4D-Var), but it is not necessary in Markov-chain Monte Carlo with the Euler time-discretization scheme, it is not necessary. The latter property will help simplify the implementation of nonlinear data assimilation for large systems with sampling methods such as the Metropolis-adjusted Langevin algorithmscheme. Although the former property may cause difficulties when implementing w4D-Var in large systems, a new technique is proposed for estimating the divergence term and its derivative.

10 1 Introduction

In traditional weak-constraint 4D-Var setting (e.g., Zupanski, 1997; Trémolet, 2006) settings (e.g., Zupanski, 1997; Trémolet, 2006), a quadratic cost function is defined as the negative logarithm of the probability for each Brownian sample path, which is suitable for path sampling (e.g., Zinn-Justin, 2002). The optimization (e.g., Zinn-Justin, 2002). The optimisation problem is naively described as finding the most probable path by minimizing-minimising the quadratic cost function. However, the term "the

- 15 most probable path": does not make sense in this context, since because the paths are not countable. One should notice that the concern is not about ranking the individual path probabilities, but about seeking the route with the densest path population. To define the optimization optimisation problem properly, one should introduce a macroscopic variable $\phi \cdot \phi = \phi(t)$ that represents a smooth curve, and introduce a measure μ that accounts how dense the paths that lie that accounts for how densely the paths are populated in the ϵ -neighbor centered -neighbourhood centred at ϕ are, which can be termed as "the tube." Then, the density
- 20 of paths is formulated as $p(\text{tube}) = \mu(\text{paths in the tube})p(\text{curve})$. For a stochastic differential equation (SDE) with drift term fand additive noise, the second term of the rhs takes a quadratic form $C_1 \exp(-\frac{1}{2} \int |\dot{\phi}(t) - f(\phi(t))|^2 dt)$, while the first term μ is in the form of $C_2 \exp(-\frac{1}{2} \int \text{div} f(\phi(t)) dt)$, which accounts for how densely the paths are populated in the tube. 'the tube'. Then the problem is defined as finding the most probable tube ϕ , which represents the maximum a posteriori (MAP) estimate of the path distribution. Mathematicians pioneering the theory of SDE (e.g., Ikeda and Watanabe, 1981; Zeitouni, 1989) were
- 25 already (e.g. Ikeda and Watanabe, 1981; Zeitouni, 1989) have been aware of this subtle point since the 1980s, and established

the proper form of the cost function as the Onsager–Machlup (OM) functional (Onsager and Machlup, 1953) for the most probable tube. tube.

The aim of this work is to organize the organise existing knowledge about the OM functional in-into a form that can be applicable to model error representations used to represent model errors in data assimilation, i.e., numerical evaluation of nonlinear smoothing problems.

Throughout this article, we consider nonlinear smoothing problems of the form

$$dx_t = f(x_t)dt + \sigma dw_t,\tag{1}$$

$$x_0 \sim \mathcal{N}(x_b, \sigma_b^2 I),$$
 (2)

$$(\forall m \in M) \quad y_m | x_m \sim \mathcal{N}(x_m, \sigma_o^2 I), \tag{3}$$

10 where t is time, x is a D-dimensional stochastic process, w is a D-dimensional Wiener process, $x_b \in \mathbb{R}^D$ is the background value of the initial condition, $\sigma_b > 0$ is the standard deviation of the background value, $y_m \in \mathbb{R}^D$ is observational data at time $t_m, x_m = x_{t_m}, t_m = m\delta_t, M$ is the set of observation times, $\sigma_o > 0$ is the standard deviation of the observational data, and $\sigma > 0$ is the noise intensity.

Before moving on to its applications, here we review the concept of the OM functional. To make presentation simple, we 15 assume that D = 1 and $\sigma = 1$, and concentrate on the formulation of the prior distribution in the subsequent two sections 1.1 and 1.2.

1.1 OM functional for path sampling

5

The model equation (1) is discretised with the Euler scheme (with the drift term at the previous time) as

$$x_n = x_{n-1} + f(x_{n-1})\delta_t + \xi_{n-1}, \quad n = 1, 2, \cdots, N,$$
(4)

20 where δ_t is the time increment, and each $\xi_{n=1}$ obeys $\mathcal{N}(0, \delta_t)$. Equation (4) can be considered as a nonlinear mapping $F_1: \xi \mapsto x$, from the noise vector $\xi = (\xi_0, \xi_1, \dots, \xi_{N-1})^T$ to the state vector $x = (x_1, x_2, \dots, x_N)^T$. The inverse of the mapping is linearised as

$$\begin{bmatrix} \delta\xi_0\\ \delta\xi_1\\ \vdots\\ \delta\xi_{N-1} \end{bmatrix} = \begin{bmatrix} 1 & 0 & \cdots & 0 & 0\\ -1 - \delta_t f'(x_1) & 1 & 0 & 0\\ \vdots & & & \vdots\\ 0 & 0 & \cdots & -1 - \delta_t f'(x_{N-1}) & 1 \end{bmatrix} \begin{bmatrix} \delta x_1\\ \delta x_2\\ \vdots\\ \delta x_N \end{bmatrix},$$
(5)

whose Jacobian is $DF_1^{-1} = |d\xi/dx| = 1$.

25 It is also discretised with the trapezoidal scheme (with the drift term at the midpoint) as

$$x_n = x_{n-1} + \frac{f(x_n) + f(x_{n-1})}{2} \delta_t + \xi_{n-1}, \quad n = 1, 2, \cdots, N,$$
(6)

which defines a mapping $F_2: \xi \mapsto x$. The inverse of the mapping is linearised as

$$\begin{bmatrix} \delta\xi_{0} \\ \delta\xi_{1} \\ \vdots \\ \delta\xi_{N-1} \end{bmatrix} = \begin{bmatrix} 1 - \frac{\delta_{t}}{2}f'(x_{1}) & 0 & \cdots & 0 & 0 \\ -1 - \frac{\delta_{t}}{2}f'(x_{1}) & 1 - \frac{\delta_{t}}{2}f'(x_{2}) & 0 & 0 \\ \vdots & & & \vdots \\ 0 & 0 & \cdots & -1 - \frac{\delta_{t}}{2}f'(x_{N-1}) & 1 - \frac{\delta_{t}}{2}f'(x_{N}) \end{bmatrix} \begin{bmatrix} \delta x_{1} \\ \delta x_{2} \\ \vdots \\ \delta x_{N} \end{bmatrix},$$
(7)

whose Jacobian is $DF_2^{-1} = |d\xi/dx| = \prod_{n=1}^N [1 - (\delta_t/2)f'(x_n)] = \exp\left[-(\delta_t/2)\sum_{n=1}^N f'(x_n)\right]$. Generally, we can assign a measure μ_0 to a cylinder set $\hat{\Omega} \equiv \hat{\Omega}_0 \times \hat{\Omega}_1 \times \cdots \times \hat{\Omega}_{N-1}$ in the noise space using a density g as

5 <u>follows</u>.

$$\mu_{0}(\hat{\Omega}) = \int_{\hat{\Omega}_{0}} d\xi_{0} \int_{\hat{\Omega}_{1}} d\xi_{1} \cdots \int_{\hat{\Omega}_{N-1}} d\xi_{N-1} g(\xi_{0}, \xi_{1}, \cdots, \xi_{N-1}) = \int_{\hat{\Omega}} g(\xi) \lambda(d\xi) = \int_{\hat{\Omega}} \mu_{0}(d\xi),$$
(8)

where λ is the Lebesgue measure on \mathbb{R}^N . In our case, we can regard that a small area $d\xi$ in the noise space is equipped with a measure:

$$\mu_0(d\xi) = g(\xi)\lambda(d\xi), \quad g(\xi) \equiv \frac{1}{(2\pi\delta_t)^{N/2}} e^{-\frac{1}{2\delta_t}\sum_{n=1}^N \xi_{n-1}^2}.$$
(9)

10 Suppose we have a cylinder set $\Omega \equiv \Omega_1 \times \Omega_2 \times \cdots \times \Omega_N$ in the state space, where each $\Omega_n \subset \mathbb{R}^1$ is on time slice $t = n\delta_t$. Now, the mapping F_1 (or F_2) induces a measure through the change-of-variables from ξ to x with respect to the measure μ_0 as

$$\mu_i(\Omega) = \int_{\Omega_1} dx_1 \int_{\Omega_2} dx_2 \cdots \int_{\Omega_N} dx_N (g \circ F_i^{-1})(x_1, x_2, \cdots, x_N) DF_i^{-1} = \int_{\Omega} \mu_i(dx), \quad i = 1, 2.$$
(10)

In our case, each mapping assigns the following measure to a small area dx in the corresponding state space:

15
$$\mu_1(dx) \equiv g(F_1^{-1}(x))DF_1^{-1}\lambda(dx) = \frac{1}{(2\pi\delta_t)^{N/2}} e^{-\frac{\delta_t}{2}\sum_{n=1}^N \left(\frac{x_n - x_{n-1}}{\delta_t} - f(x_{n-1})\right)^2}\lambda(dx),$$
 (11)

$$\mu_2(dx) \equiv g(F_2^{-1}(x))DF_2^{-1}\lambda(dx) = \frac{1}{(2\pi\delta_t)^{N/2}} e^{-\frac{\delta_t}{2}\sum_{n=1}^N \left[\left(\frac{x_n - x_{n-1}}{\delta_t} - f(x_{n-1/2}) \right)^2 + f'(x_n) \right]} \lambda(dx),$$
(12)

where $f(x_{n-1/2}) = \frac{f(x_n) + f(x_{n-1})}{2}$.

These measures μ_1 and μ_2 represent the occurrence probability of the noise seen from the state space, and thus can be used for path sampling.

20 The change-of-measure argument (Appendix B1) or the path integral argument (e.g. Zinn-Justin, 2002) shows that similar forms are available for time-continuous and multi-dimensional processes, except the term $f'(x_t)$ is promoted to div $f(x_t)$.

1.2 OM functional for mode estimate

If we perform path sampling with sufficient number, in theory we can find the mean of distribution via averaging the samples, or the mode of distribution via organising them into a histogram. Still, in some practical applications, we must efficiently find the mode of distribution via variational methods; computationally, this approach is much cheaper than path sampling. For that purpose, we are tempted to use a quadratic cost function for the minimisation. However, we can illustrate a simple example

5 against maximising the path probability (11) to obtain the mode of distribution. Suppose we have a discrete-time stochastic system in \mathbb{R}^1 , starting from $x_0 = 0$, and we move forward two time steps:

$$x_1 = x_0 + x_0^2 \delta_t + \xi_0 = \xi_0, \qquad x_2 = x_1 + x_1^2 \delta_t + \xi_1 = \xi_0 + \xi_0^2 \delta_t + \xi_1, \tag{13}$$

where ξ_0 and ξ_1 obey independent normal distributions $\mathcal{N}(0, \delta_t)$. It may be seen as a discrete version of $dx_t = x_t^2 dt + dw_t$. It is easy to notice that the mode of distribution (x_1, x_2) is not (0, 0) owing to the nonlinear term $\xi_0^2 \delta_t$. On the other hand, according to the path probability (11):

$$\mu_1(dx_1dx_2) \propto \exp\left[-\frac{\delta_t}{2}\left(\left(\frac{x_1-x_0}{\delta_t}-x_0^2\right)^2+\left(\frac{x_2-x_1}{\delta_t}-x_1^2\right)^2\right)\right]\lambda(dx_1dx_2),$$

the best trajectory is $(x_1, x_2) = (0, 0)$, which has no noise $(\xi_0, \xi_1) = (0, 0)$. We expect a path with the highest probability at $(x_1, x_2) = (0, 0)$, but it is not the route where the paths are most concentrated.

Motivated by this example, we shall investigate a proper strategy to find the route that maximises the density of paths. In 15 this regard, we ask how densely the paths populate in the small neighbourhood of a curve $\phi = \phi(t)$ in the state space.

Assuming that f and ϕ are twice continuously differentiable, we evaluate the density of paths in the ϵ -neighbourhoods around a curve ϕ connecting points { ϕ_n , $n = 1, 2, \dots, N$ } with the following integral:

$$I_{\epsilon,\delta_t}(\phi) = \int_{\phi_1-\epsilon}^{\phi_1+\epsilon} dx_1 \int_{\phi_2-\epsilon}^{\phi_2+\epsilon} dx_2 \cdots \int_{\phi_N-\epsilon}^{\phi_N+\epsilon} dx_N \frac{1}{(2\pi\delta_t)^{N/2}} \exp\left\{-\frac{\delta_t}{2} \sum_{n=1}^N \left(\frac{x_n - x_{n-1}}{\delta_t} - f(x_{n-1})\right)^2\right\}$$
(14)

$$= \int_{-\epsilon}^{\epsilon} dv_1 \int_{-\epsilon}^{\epsilon} dv_2 \cdots \int_{-\epsilon}^{\epsilon} dv_N \frac{1}{(2\pi\delta_t)^{N/2}} \exp\left\{-\frac{\delta_t}{2} \sum_{n=1}^{N} \left(\frac{v_n - v_{n-1}}{\delta_t} + \frac{\phi_n - \phi_{n-1}}{\delta_t} - f(v_{n-1} + \phi_{n-1})\right)^2\right\}$$
(15)

20

25

10

$$= \int_{-\epsilon}^{\epsilon} dv_1 \int_{-\epsilon}^{\epsilon} dv_2 \cdots \int_{-\epsilon}^{\epsilon} dv_N \frac{1}{(2\pi\delta_t)^{N/2}} \exp\left\{-\frac{\delta_t}{2} \sum_{n=1}^N \left(\frac{v_n - v_{n-1}}{\delta_t}\right)^2\right\}$$

$$\times \exp\left\{-\frac{\delta_t}{2} \sum_{n=1}^N \left[\left(\frac{\phi_n - \phi_{n-1}}{\delta_t} - f(v_{n-1} + \phi_{n-1})\right)^2 + 2\left(\frac{\phi_n - \phi_{n-1}}{\delta_t} - f(v_{n-1} + \phi_{n-1})\right)\left(\frac{v_n - v_{n-1}}{\delta_t}\right)\right]\right\}.$$
(16)

By regarding v_n in Eq. (16) as being generated according to the probability $\frac{1}{(2\pi\delta_t)^{N/2}}e^{-\frac{\delta_t}{2}\sum_{n=1}^{N}\left(\frac{v_n-v_{n-1}}{\delta_t}\right)^2}$, we can interpret the integration as a weighted ensemble averaging of a random function up to a numerical constant. The sequence v_n can be set as a random walk $v_0 = 0$, $v_n = \sum_{k=1}^{n} \xi_k$, where ξ_k are independent normal random variables obeying $\mathcal{N}(0,\delta_t)$. For simplicity, we rather assume that ξ_k takes values $\pm \sqrt{\delta_t}$ with 0.5 probability for either one, because Donsker's theorem ensures it has the

same probability law as the former when δ_t is sufficiently small. We suppose $\sqrt{\delta_t} < \epsilon$ so that no step of the random walk escapes from the ϵ -neighbourhood. Accordingly, the integral is expressed as the ensemble average with respect to random walks confined in the tube $[-\epsilon, \epsilon]$:

$$I_{\epsilon,\delta_t}(\phi) \propto \mathbb{E}_v \left[e^{-J(\phi,v)} \left| (\forall n) \ |v_n| < \epsilon \right], \tag{17}$$

5
$$J(\phi, v) \equiv -\frac{\delta_t}{2} \sum_{n=1}^{N} \left[\left(\frac{\phi_n - \phi_{n-1}}{\delta_t} - f(v_{n-1} + \phi_{n-1}) \right)^2 + 2 \left(\frac{\phi_n - \phi_{n-1}}{\delta_t} - f(v_{n-1} + \phi_{n-1}) \right) \left(\frac{v_n - v_{n-1}}{\delta_t} \right) \right]$$
(18)

where \mathbb{E}_v denotes the ensemble averaging of the random walks denoted by v, each of which follows the route (v_0, v_1, \dots, v_N) , and satisfies $|v_n| < \epsilon$ for all n.

Because v_{n-1} is small, we can apply the expansion:

$$f(v_{n-1} + \phi_{n-1}) = f(\phi_{n-1}) + f'(\phi_{n-1})v_{n-1} + O(v^2),$$
(19)

10 where f' is the derivative of f. Let us accept that the following average containing the higher order terms $O(v^2)$ converges (see Eq.(B20)).

$$\mathbb{E}_{v}\left[e^{\sum_{n=1}^{N}O(v^{2})(v_{n}-v_{n-1})}\Big|(\forall n) |v_{n}| < \epsilon\right] \xrightarrow{\epsilon \to 0} 1.$$
(20)

As shown in Appendix B2, the remaining terms in the exponent $-J(\phi, v)$ are less than $O(\epsilon)$ except the following one.

$$\sum_{n=1}^{N} f'(\phi_{n-1})v_{n-1}(v_n - v_{n-1}) = \sum_{n=1}^{N} f'(\phi_{n-1}) \left[\frac{1}{2}(v_{n-1} - v_n) + \frac{1}{2}(v_{n-1} + v_n) \right] (v_n - v_{n-1})$$
(21)

15
$$= \sum_{n=1}^{N} f'(\phi_{n-1}) \frac{1}{2} (v_{n-1} - v_n) (v_n - v_{n-1}) + \sum_{n=1}^{N} f'(\phi_{n-1}) \frac{1}{2} (v_n^2 - v_{n-1}^2)$$
(22)

$$= -\frac{1}{2} \sum_{n=1}^{N} f'(\phi_{n-1})\xi_n^2 + \frac{1}{2} \sum_{n=1}^{N-1} \left[f'(\phi(t_{n-1})) - f'(\phi(t_{n-1} + \delta_t)) \right] v_n^2 + \frac{1}{2} f'(\phi_{N-1}) v_N^2$$
(23)

$$= -\frac{\delta_t}{2} \sum_{n=1}^N f'(\phi_{n-1}) + O(\epsilon^2). \qquad \because \xi_n = \pm \sqrt{\delta_t}, \quad f'(\phi(t_{n-1})) - f'(\phi(t_{n-1} + \delta_t)) = O(\delta_t), \quad v_n^2 < \epsilon^2.$$
(24)

Consequently, we obtain the asymptotic expression for the ensemble average when ϵ is small and $\delta_t < \epsilon^2$:

$$I_{\epsilon,\delta_{t}}(\phi) \propto \mathbb{E}_{v} \left[e^{-\frac{\delta_{t}}{2} \sum_{n=1}^{N} \left[\left(\frac{\phi_{n} - \phi_{n-1}}{\delta_{t}} - f(\phi_{n-1}) \right)^{2} + f'(\phi_{n-1}) \right] + O(\epsilon) + \sum_{n=1}^{N} O(v^{2})(v_{n} - v_{n-1})} \left| (\forall n) |v_{n}| < \epsilon \right]$$

$$\rightarrow e^{-\frac{1}{2} \int_{0}^{T} \left[\left(\dot{\phi}(t) - f(\phi(t)) \right)^{2} + f'(\phi(t)) \right] dt}.$$
(25)

20

Appendix B2 shows that a similar form is available for time-continuous and multi-dimensional processes, except the term $f'(\phi(t))$ is promoted to div $f(\phi(t))$.

Importantly, the control variable for the optimisation has changed from x to ϕ .

1.3 Probabilistic description of data assimilation

Using the OM functional derived in sections 1.1 and 1.2 as model error term, we shall develop a probabilistic description of data assimilation.

Following the derivation in Section 2.3 of Law et al. (2015), we can assign each path a posterior probability

5
$$P(x|y) \propto P(x)P(y|x) = P(x|x_0)P(x_0)P(y|x) = \prod_{n=1}^{N} P(x_n|x_{n-1})P(x_0) \prod_{m \in M} P(y_m|x_m).$$
 (27)

According to Eq. (2), the prior probability for the initial condition is given as

$$P(x_0) \propto \exp\left(-\frac{|x_0 - x_b|^2}{2\sigma_b^2}\right),\tag{28}$$

where $|x_0 - x_b|^2$ represents the squared Euclidean norm $\sum_{i=1}^{D} (x_0^i - x_b^i)^2$. According to Eq. (3), the likelihood of the state x_m , given observation y_m , is

10
$$P(y_m|x_m) \propto \exp\left(-\frac{|y_m - x_m|^2}{2\sigma_o^2}\right).$$
 (29)

Now, we move on to approximation with a discrete time step. The change-of-measure argument (Appendix

Based on the argument in section B1) or the path integral argument (e.g., Zinn-Justin, 2002) on a path of this stochastic process shows that 1.1, Eq. (14) has the transition probability at discrete time steps

$$P(x_n|x_{n-1}) \propto \exp\left(-\frac{\delta_t}{2\sigma^2} \left|\frac{x_n - x_{n-1}}{\delta_t} - f(x_{n-1})\right|^2\right),\tag{30}$$

15 called the Euler scheme, which uses the drift $f(x_{n-1})$ at the previous time step. This Section 1.1 also shows that this transition probability has another expression(see the derivation of Eq. (B8) in Appendix B1 or Zinn-Justin (2002)):

$$P(x_n|x_{n-1}) \propto \exp\left(-\frac{\delta_t}{2\sigma^2} \left|\frac{x_n - x_{n-1}}{\delta_t} - f(x_{n-\frac{1}{2}})\right|^2 - \frac{\delta_t}{2} \operatorname{div} f(x_n)\right),\tag{31}$$

$$f(x_{n-\frac{1}{2}}) \equiv \frac{f(x_n) + f(x_{n-1})}{2}, \quad \operatorname{div} f(x) \equiv \sum_{i=1}^{D} \frac{\partial f^i}{\partial x^i}(x),$$
(32)

which can be called the trapezoidal scheme because the integral is evaluated with the drift terms at both ends of each interval. 20 The transition probability leads to the prior probability $P(x|x_0)$ of a path $x = \{x_n\}_{0 \le n \le N}$ as follows(e.g., Zinn-Justin, 2002): where ":

$$P(x|x_0) \propto \exp\left(-\delta_t \sum_{n=1}^N \frac{1}{2\sigma^2} \left|\frac{x_n - x_{n-1}}{\delta_t} - f(x_{n-1})\right|^2\right)$$
(33)

$$\coloneqq \exp\left(-\delta_t \sum_{n=1}^N \left[\frac{1}{2\sigma^2} \left|\frac{x_n - x_{n-1}}{\delta_t} - f(x_{n-\frac{1}{2}})\right|^2 + \frac{1}{2} \operatorname{div} f(x_n)\right]\right),$$
(34)

where '=' sign indicates that, if δ_t is sufficiently small, the equations on the both sides are compatible.

On the other hand, based on the argument in Appendix section B21.2, we can also define the probability $P(U_{\phi}|\phi_0)$ for a smooth tube that represents its neighboring paths $U_{\phi} = \{\omega \mid (\forall n) \mid \phi_n - x_n(\omega) \mid < \epsilon\}$: neighbouring paths $U_{\phi} = \{\omega \mid (\forall n) \mid \phi_n - x_n(\omega) \mid < \epsilon\}$:

5
$$P(U_{\phi}|\phi_0) \propto \exp\left(-\delta_t \sum_{n=1}^N \left[\frac{1}{2\sigma^2} \left|\frac{\phi_n - \phi_{n-1}}{\delta_t} - f(\phi_{n-1})\right|^2 + \frac{1}{2} \operatorname{div} f(\phi_{n-1})\right]\right).$$
 (35)

The scaling argument for a smooth curve in Appendix A allows us to use the drift term $f(\phi_{n-1}) f(\phi_{n-\frac{1}{2}})$ instead in Eq. (36): 35):

$$P(U_{\phi}|\phi_{0}) \propto \exp\left(-\delta_{t} \sum_{n=1}^{N} \left[\frac{1}{2\sigma^{2}} \left|\frac{\phi_{n} - \phi_{n-1}}{\delta_{t}} - f(\phi_{n-\frac{1}{2}})\right|^{2} + \frac{1}{2} \operatorname{div} f(\phi_{n-\frac{1}{2}})\right]\right).$$
(36)

The corresponding posterior probabilities are thus given as follows: for a Brownian path

10
$$P_{\text{path}}(x|y) \propto \exp\left(-J_{\text{path}}(x|y)\right),$$
 (37)

$$J_{\text{path}}(x|y) \equiv \frac{1}{2\sigma_b^2} |x_0 - x_b|^2 + \sum_{m \in M} \frac{1}{2\sigma_o^2} |x_m - y_m|^2 + \delta_t \sum_{n=1}^N \left(\frac{1}{2\sigma^2} \left| \frac{x_n - x_{n-1}}{\delta_t} - f(x_{n-1}) \right|^2 \right)$$
(38)

$$= \frac{1}{2\sigma_b^2} |x_0 - x_b|^2 + \sum_{m \in M} \frac{1}{2\sigma_o^2} |x_m - y_m|^2 + \delta_t \sum_{n=1}^N \left(\frac{1}{2\sigma^2} \left| \frac{x_n - x_{n-1}}{\delta_t} - f(x_{n-\frac{1}{2}}) \right|^2 + \frac{1}{2} \operatorname{div} f(x_n) \right)$$
(39)

for a sample path, and

$$P_{\text{tube}}(U_{\phi}|y) \propto P(U_{\phi}|\phi_0)P(\phi_0)P(y|U_{\phi}) \propto \exp\left(-J_{\text{tube}}(\phi|y)\right),\tag{40}$$

15
$$J_{\text{tube}}(\phi|y) \equiv \frac{1}{2\sigma_b^2} |\phi_0 - x_b|^2 + \sum_{m \in M} \frac{1}{2\sigma_o^2} |\phi_m - y_m|^2 + \delta_t \sum_{n=1}^N \left(\frac{1}{2\sigma^2} \left| \frac{\phi_n - \phi_{n-1}}{\delta_t} - f(\phi_{n-\frac{1}{2}}) \right|^2 + \frac{1}{2} \operatorname{div} f(\phi_{n-\frac{1}{2}}) \right)$$
(41)

$$= \frac{1}{2\sigma_b^2} \left|\phi_0 - x_b\right|^2 + \sum_{m \in M} \frac{1}{2\sigma_o^2} \left|\phi_m - y_m\right|^2 + \delta_t \sum_{n=1}^N \left(\frac{1}{2\sigma^2} \left|\frac{\phi_n - \phi_{n-1}}{\delta_t} - f(\phi_{n-1})\right|^2 + \frac{1}{2} \operatorname{div} f(\phi_{n-1})\right)$$
(42)

for a smooth tube. Note that different pairs of time-discretization time-discretization schemes of the OM functional, $\frac{1}{2\sigma^2} \left(\frac{dx}{dt} - f(x)\right)^2 + \frac{1}{2} \operatorname{div}(f)$, are nominated for paths and for tubes in Eqs. (38), (39), (41), and (42).

2 Method

20 2.1 Four schemes for OM

In the argument in Section sections 1.1 and 1.2, the prior probability has a form $P(x|x_0) \propto \exp\left(-\delta_t \sum_{n=1}^N \widetilde{OM}\right)$, where \widetilde{OM} is the OM functional (Onsager and Machlup, 1953). As a proof-of-concept described in these sections, we will test all the cases with conceivable combinations of the timing of the drift term $f(x_t)$ and the presence or absence of the divergence term.

Including those shown in Eqs. (38), (39), (41), and (42), as well as those that are potentially incorrect, the possible candidates for the discretization discretisation schemes of the OM functional would be as follows: are as follows, where the symbol ψ represents either ϕ for a smooth curve or x for a sample path.

1. Euler scheme (E) (e.g., Zinn-Justin, 2002; Dutra et al., 2014): (e.g. Zinn-Justin, 2002; Dutra et al., 2014):

$$\widetilde{OM}_{\rm E} \equiv \frac{1}{2\sigma^2} \left| \frac{\psi_n - \psi_{n-1}}{\delta_t} - f(\psi_{n-1}) \right|^2; \tag{43}$$

2. Euler scheme with divergence term (ED): where $f(x_{n-\frac{1}{2}}) = (f(x_n) + f(x_{n-1}))/2$;

$$\widetilde{OM}_{\rm ED} \equiv \frac{1}{2\sigma^2} \left| \frac{\psi_n - \psi_{n-1}}{\delta_t} - f(\psi_{n-1}) \right|^2 + \frac{1}{2} \operatorname{div} f(\psi_{n-1}); \tag{44}$$

3. Trapezoidal scheme (T):

5

$$\widetilde{OM}_{\rm T} \equiv \frac{1}{2\sigma^2} \left| \frac{\psi_n - \psi_{n-1}}{\delta_t} - f(\psi_{n-\frac{1}{2}}) \right|^2; \tag{45}$$

10 4. Trapezoidal scheme with divergence term (TD) (e.g., Ikeda and Watanabe, 1981; Apte et al., 2007; Dutra et al., 2014): where $f(x_{n-\frac{1}{2}}) = (f(x_n) + f(x_{n-1}))/2$ (e.g. Ikeda and Watanabe, 1981; Apte et al., 2007; Dutra et al., 2014):

$$\widetilde{OM}_{\rm TD} \equiv \frac{1}{2\sigma^2} \left| \frac{\psi_n - \psi_{n-1}}{\delta_t} - f(\psi_{n-\frac{1}{2}}) \right|^2 + \frac{1}{2} {\rm div} \, f(\psi_{n-\frac{1}{2}}), \tag{46}$$

where $f(\psi_{n-\frac{1}{2}}) = (f(\psi_n) + f(\psi_{n-1}))/2$.

By using the cost function adopted in

15 2.2 Data assimilation algorithms

By using one of the above schemes adopted in the model error term in the cost function, we can apply a data assimilation algorithm, either Markov-chain Monte Carlo (MCMC) (e.g., Metropolis et al., 1953) (e.g. Metropolis et al., 1953) or fourdimensional variational data assimilation (4D-Var) (e.g., Zupanski, 1997)(e.g. Zupanski, 1997). Among versions of MCMC, we focus on the Metropolis-adjusted Langevin algorithm (MALA) (e.g., Roberts and Rosenthal, 1998; Cotter et al., 2013) (e.g. Roberts and

20 MALA samples the paths $x^{(k)} = \{x_n(\omega_k)\}_{0 \le n \le N}$ according to the distribution P_{path} by iterating $(\alpha > 0)$:

$$x^{(k+1)} = x^{(k)} - \alpha \nabla J_{\text{path}} + \sqrt{2\alpha}\xi, \quad \alpha > 0, \ \xi \sim \mathcal{N}(0,1)^{D(N+1)}, \ \nabla J = \left(\frac{\partial J}{\partial x}\right)^T$$
(47)

with the Metropolis rejection step for adjustmentto get, to obtain an ensemble of sample paths according to the posterior probability, while 4D-Var seeks the center centre of the most probable tube $\phi = \{\phi_n\}_{0 \le n \le N}$ by iterating $(\alpha > 0)$:

$$\phi^{(k+1)} = \phi^{(k)} - \alpha \nabla J_{\text{tube}}, \quad \alpha > 0.$$
(48)

Note that if the OM functional of type \widetilde{OM}_{ED} is used, the gradient is of the form:

$$\nabla_{\phi_n} J_{\text{tube}} = \frac{1}{\sigma_b^2} (\phi_0 - x_b) \delta_{0,n} + \sum_{m \in M} \frac{1}{\sigma_o^2} (\phi_m - y_m) \delta_{m,n} \\
+ \frac{1}{\sigma^2} \left(\frac{\phi_n - \phi_{n-1}}{\delta_t} - f(\phi_{n-1}) \right) \qquad (n > 0) \\
+ \frac{\delta_t}{\sigma^2} \left(-\frac{1}{\delta_t} - \left(\frac{\partial f}{\partial \phi_n} (\phi_n) \right)^T \right) \left(\frac{\phi_{n+1} - \phi_n}{\delta_t} - f(\phi_n) \right) + \frac{\delta_t}{2} \frac{\partial}{\partial \phi_n} \text{div} f(\phi_n) \qquad (n < N),$$
(49)

5 where $\left(\frac{\partial f}{\partial \phi_n}(\phi_n)\right)^T$ is an adjoint integration starting from the subsequent term, which is typical in gradient calculations in 4D-Var. In comparison, the term $\frac{\partial}{\partial \phi_n} \operatorname{div} f(\phi_n)$ requires the second derivative of f, which is not typical in 4D-Var, and could be difficult to implement in large dimensional systems.

To investigate the applicability of the four candidate schemes, we use them in these algorithms.

- The results should be checked with <u>"the right answer." 'the correct answer</u>. The reference solution that approximates the 10 <u>right_correct</u> answer is provided by a <u>naive</u> particle smoother (PS) <u>(e.g., Doucet et al., 2000)(e.g. Doucet et al., 2000)</u>, which does not involve the explicit computation of prior probability. When we have observations only at the end of the assimilation window, the PS algorithm is as follows:
 - 1. Generate samples of initial and model errors, integrate M copies of the model, and use them to obtain a Monte-Carlo approximation of the prior distribution:

15
$$P(x) \simeq \frac{1}{M} \sum_{m=1}^{M} \prod_{n=0}^{N} \delta(x_n - \chi_n^{(m)}),$$
 (50)

where $\chi_n^{(m)}$ is the state of member *m* at time *n*.

2. Reweight it according to Bayes' s-theorem:

$$P(y|x) \propto \exp\left(-\frac{1}{2\sigma_o^2}|y-x_N|^2\right),\tag{51}$$

$$P(x|y) = \frac{P(x)P(y|x)}{\int dx P(x)P(y|x)} = \sum_{m=1}^{M} \prod_{n=0}^{N} \delta(x_n - \chi_n^{(m)}) \frac{w^{(m)}}{\sum_{m=1}^{M} w^{(m)}},$$
(52)

$$w^{(m)} \equiv \exp\left(-\frac{1}{2\sigma_o^2}|y - \chi_N^{(m)}|^2\right).$$
(53)

20

3 Results

3.1 Example A (hyperbolic model)

In our first example, we solve the nonlinear smoothing problem for the hyperbolic model (Daum, 1986), which is a simple problem with one-dimensional state space, but which has a nonlinear drift term. We want to find the probability distribution of

the paths described by

$$dx_t = \tanh(x_t)dt + dw_t, \quad x_{t=0} \sim \mathcal{N}(0, 0.16),$$
(54)

subject to an observation y:

$$y|x_{t=5} \sim \mathcal{N}(x_{t=5}, 0.16), \quad y = 1.5.$$
 (55)

5 The setting follows Daum (1986). In this case, $\operatorname{div} f(x) = 1/\cosh^2(x)$ imposes a penalty for small x.

Figure 1 shows the probability densities of paths normalized normalized on each time slice, $P_{t=n}(\phi) = \int P(U_{\phi}|y) d\phi_{t\neq n}$, derived by MCMC and PS. PS is performed with 5.1×10^{10} particles. You can see It is clear that MCMC with E or TD provides the proper distribution matched with that of PS; this is also clear from the expected paths yielded by these experiments, as shown in Fig. 2. These schemes correspond to candidates in Eqs. (38) and (39). The expected path by ED bends toward towards a larger x, which should be caused by an extra penalty for a larger x. The expected path by T bends toward towards a smaller

10 <u>a</u> larger x, which should be caused by an extra penalty for <u>a</u> larger x. The expected path by T bends toward toward x, which should be caused by the lack of <u>penalty for a penalty for a larger x</u>.

The results of 4D-Var, which represents the maximum a posteriori (MAP) estimates of the tubethe MAP estimates, are shown in Fig. 3. ED and TD provide the proper MAP estimate of the tube. These schemes correspond to candidates in Eqs. (41) and (42). The expected paths by E and T bend toward towards a smaller ϕ , which should be caused by the lack of penalty for a penalty for a larger ϕ .

3.2 Example B (Rössler model)

In our second example, we solve the nonlinear smoothing problem for the stochastic Rössler model (Rössler, 1976). We want to find the probability distribution of the paths described by

$$\begin{cases} dx_1 = (-x_2 - x_3)dt + \sigma dw_1, \\ dx_2 = (x_1 + ax_2)dt + \sigma dw_2, \\ dx_3 = (b + x_1x_3 - cx_3)dt + \sigma dw_3, \end{cases}$$
(56)

20

15

$$x_{t=0} \sim \mathcal{N}(x_b, 0.04I),\tag{57}$$

subject to an observation y:

$$y|x_{t=0.4} \sim \mathcal{N}(x_{t=0.4}, 0.04I),$$
(58)

where $(a, b, c) = (0.2, 0.2, 6), \sigma = 2, x_b = (2.0659834, -0.2977757, 2.0526298)^T$, and $y = (2.5597086, 0.5412736, 0.6110939)^T$. 25 In this case, div $f(x) = x_1 + a - c$ imposes a penalty for large x_1 .

The results by MCMC and 4D-Var for the Rössler model are shown in Figs. 4 and 5, respectively. The state variable x_1 is chosen for the vertical axes. PS is performed with 3×10^{12} particles. The curve for PS in Fig. 5 indicates $\hat{\phi} = \operatorname{argmax}_{\phi} P[\phi|Y] \hat{\phi} = \operatorname{argmax}_{\phi} P[\phi|Y] \hat{\phi}$ where U represents the tube centered centred at ϕ with radius 0.03.

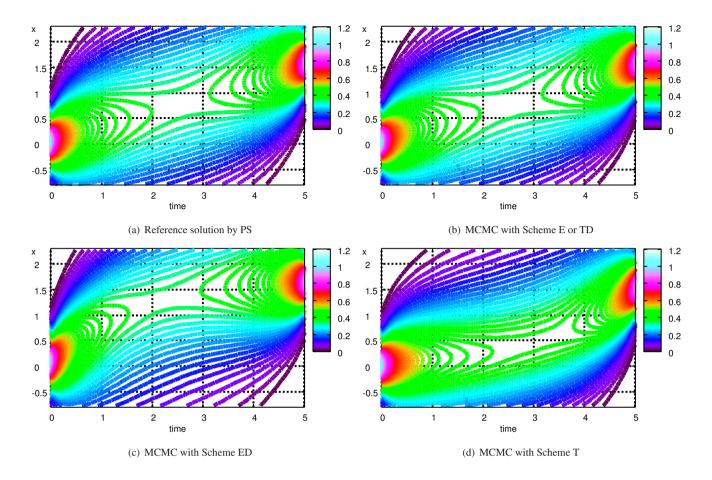


Figure 1. Probability density of paths derived by MCMC and PS for the hyperbolic model.

Figure 4 shows that, just as for the hyperbolic model, E and TD provide the proper expected path. Figure 5 shows that ED and TD provide the proper MAP estimateof the tube.

3.3 **Toward Towards** application to large systems

When one computes the cost value J(x), the negative logarithm of the posterior probability, in data assimilation, the value f(x)5 is explicitly computed via the numerical model, while div f(x) is not. If the dimension D of the state space is large, and fis complicated, the algebraic expression of div f(x) can be difficult to obtain. The gradient of the cost function $\nabla J(x)$ contains the derivative of f(x), which can be implemented as the adjoint model via numerical differentiation (e.g., Giering and Kaminski, 1998). differentiation (e.g. Giering and Kaminski, 1998). However, schemes with the divergence term require the calculation of the second derivative of f(x), for which the algebraic expression can be even more difficult to obtain. Still, there may be a way

10 to circumvent this difficulty by utilizing utilising Hutchinson's trace estimator (Hutchinson, 1990) (See Appendix C). It is also

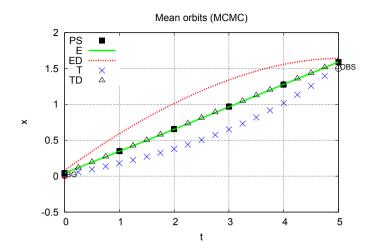


Figure 2. Expected path derived by MCMC (hyperbolic model).

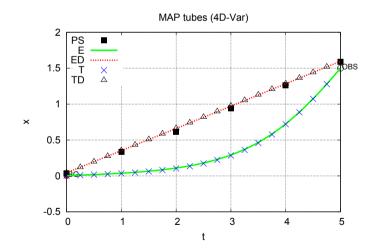


Figure 3. Most probable tube derived by 4D-Var (hyperbolic model).

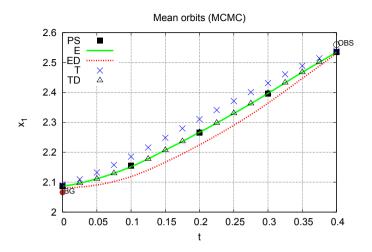


Figure 4. Expected path derived by MCMC (Rössler model).

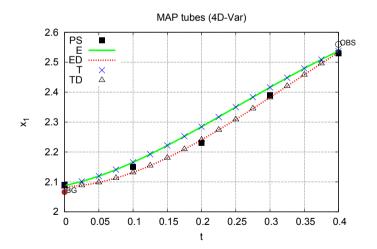


Figure 5. Most probable tube derived by 4D-Var (Rössler model).

		with $\operatorname{div}(f)$	without $\operatorname{div}(f)$
Sampling by MCMC	Euler scheme		\checkmark
MAP estimate by 4D-Var	trapezoidal scheme	\checkmark	
	Euler scheme	\checkmark	
	trapezoidal scheme	\checkmark	

clear that the Euler scheme without the divergence term is more convenient for implementation of implementing path sampling, because it does not require cumbersome calculation of the divergence term.

4 Conclusions

We examined several discretization discretization schemes of the OM functional, $\frac{1}{2\sigma^2} \left(\frac{dx}{dt} - f(x)\right)^2 + \frac{1}{2} \operatorname{div}(f)$, for the nonlin-5 ear smoothing problem

$$\begin{aligned} dx_t &= f(x_t)dt + \sigma dw_t, \\ x_0 &\sim \mathcal{N}(x_b, \sigma_b^2 I), \quad (\forall m \in M) \ y_m | x_m \sim \mathcal{N}(x_m, \sigma_o^2 I) \end{aligned}$$

by matching the answers given by MCMC and 4D-Var with that given by PS, taking the hyperbolic model and the Rössler model as examples. Table 1 shows which of the discretization schemes lists the discretisation schemes which were found to be appli-

10 cable, i.e. those expected to converge to the same result as the reference solution. These results are consistent with the literature (e.g., Apte et al., 2007; Malsom and Pinski, 2016; Dutra et al., 2014; Stuart et al., 2004)(e.g. Apte et al., 2007; Malsom and Pinski, 2016;

This justifies, for instance, the use of the following cost function for the MAP estimate given by 4D-Var:

$$\begin{split} I &= \frac{\left|\phi_{0} - x_{b}\right|^{2}}{2\sigma_{b}^{2}} + \sum_{m \in M} \frac{\left|\phi_{m} - y_{m}\right|^{2}}{2\sigma_{o}^{2}} \\ &+ \delta_{t} \sum_{n=1}^{N} \left(\frac{1}{2\sigma^{2}} \left|\frac{\phi_{n} - \phi_{n-1}}{\delta_{t}} - f(\phi_{n-1})\right|^{2} + \frac{1}{2} \operatorname{div} f(\phi_{n-1})\right), \end{split}$$

15 where *n* is the time index, δ_t is the time increment, x_b is the background value, σ_b is the standard deviation of the background value, *y* is the observational data, σ_o is the standard deviation of the observational data, and σ is the noise intensity. However, the divergence term above should be excluded for the assignment of path probability in MCMC.

For application in large systems, the Euler scheme without the divergence term is preferred for path sampling because it does not require cumbersome calculation of the divergence term. In 4D-Var, the divergence term can be incorporated into the cost function by <u>utilizing</u> utilising Hutchinson's trace estimator.

Appendix A: Scaling of the terms

Taylor expansion of the $f(x_{n-1})$ term around $x_{n-\frac{1}{2}} - f(\psi_{n-1})$ term around $\psi_{n-\frac{1}{2}}$ in scheme E gives

$$\widetilde{OM} \simeq \sum_{n=1}^{N} \delta_t \left\{ \sigma^{-2} \left[\frac{\psi_n - \psi_{n-1}}{\delta_t} - f(\psi_{n-\frac{1}{2}}) - (\psi_n - \psi_{n-1}) \frac{\partial f}{\partial x}(\psi_{n-\frac{1}{2}}) \right]^2 + \operatorname{div}(f) \right\}$$

 $= \delta_t \left\{ \sigma^{-2} (\text{noise} + \text{shift})^2 + \text{divergence} \right\}.$

5

 $\text{noise} \equiv \frac{\psi_n - \psi_{n-1}}{\delta_t} - f(\psi_{n-\frac{1}{2}}), \text{shift} \equiv (\psi_n - \psi_{n-1}) \frac{\partial f}{\partial x}(\psi_{n-\frac{1}{2}}), \text{divergence} \equiv \operatorname{div}(f),$

where we assume order-one fluctuations: $\sigma = O(1)$. $\sigma = O(1)$, and the symbol ψ represents either ϕ for a smooth curve or x for a sample path.

For a sample path of the stochastic process, the scaling $x_n - x_{n-1} = O(\delta_t^{\frac{1}{2}}) \psi_n - \psi_{n-1} = O(\delta_t^{\frac{1}{2}})$, which leads to

10
$$\widetilde{OM} = \sum \delta_t \left\{ \sigma^{-2} \left(\underbrace{\operatorname{noise}^2}_{\delta_t^{-1}} + \underbrace{\operatorname{noise} \times \operatorname{shift}}_{1} + \underbrace{\operatorname{shift}^2}_{\delta_t} \right) + \underbrace{\operatorname{divergence}}_{1} \right\}.$$
 (A1)

The shift term induces a Jacobian that coincides with the divergence term in TD (Zinn-Justin, 2002).

For a smooth tube, the scaling $x_n - x_{n-1} = O(\delta_t)$. In the case of a smooth curve, there is no stochastic term, and thus $\psi_n - \psi_{n-1}$ is the product of a bounded function $f(\psi_{n-1})$ and δ_t , which results in a value with $O(\delta_t)$. This leads to

$$\widetilde{OM} = \sum \delta_t \left\{ \sigma^{-2} \left(\underbrace{\operatorname{noise}^2}_1 + \underbrace{\operatorname{noise} \times \operatorname{shift}}_{\delta_t} + \underbrace{\operatorname{shift}^2}_{\delta_t^2} \right) + \underbrace{\operatorname{divergence}}_1 \right\}.$$
(A2)

15 The shift term is negligible, but the divergence term is not.

Appendix B: Divergence term

B1 Divergence term in a trapezoidal scheme

Consider two stochastic processes (cf., Section section 6.3.2 of Law et al. (2015)):

$$dx_t = f(x_t)dt + dw_t, \quad x(0) = x_0,$$
(B1)

20
$$dx_t = dw_t, \quad x(0) = x_0,$$
 (B2)

where (B1) has measure μ and (B2) has measure μ_0 (Wiener measure). By the Girsanov theorem, the Radon–Nikodym derivative of μ with respect to μ_0 is

$$\frac{d\mu}{d\mu_0} = \exp\left[-\int_0^T \left(\frac{1}{2}|f(x)|^2 dt - f(x) \cdot dx\right)\right].$$
(B3)

If we define $F(x_T) - F(x_0) = \int_{x_0}^{x_T} f(x) \circ dx$ with the Stratonovich integral, then by Ito's formula,

$$dF = f \cdot dx + \frac{1}{2} \operatorname{div}\left(f\right) dt.$$
(B4)

Eliminating $f \cdot dx$ in Eq. (B3) using Eq. (B4), we get obtain

$$\frac{d\mu}{d\mu_0} = \exp\left[-\int_0^T \frac{1}{2}|f(x)|^2 dt + F(x_T) - F(x_0) - \frac{1}{2}\int_0^T \operatorname{div}(f)dt\right].$$
(B5)

5 Substituting $F(x_T) - F(x_0) = \int_0^T f \circ \frac{dx}{dt} dt$,

$$\frac{d\mu}{d\mu_0} = \exp\left[-\int_0^T \frac{1}{2}|f(x)|^2 dt + \int_0^T f \circ \frac{dx}{dt} dt - \frac{1}{2}\int_0^T \operatorname{div}(f) dt\right].$$
(B6)

If we write the Wiener measure formally as $\mu_0 = \exp\left[-\frac{1}{2}\int_0^T \left|\frac{dx}{dt}\right|^2 dt\right], \quad \mu_0(dx) = \exp\left[-\frac{1}{2}\int_0^T \left|\frac{dx}{dt}\right|^2 dt\right] dx$, we get from Eq. (B3)

$$\mu(dx) = \exp\left[-\int_{0}^{T} \frac{1}{2} \left|\frac{dx}{dt} - f(x)\right|^{2} dt\right] dx$$
(B7)

10 and from Eq. (B6)

$$\mu(dx) = \exp\left[-\int_{0}^{T} \frac{1}{2} \left(\left|\frac{dx}{dt} - f(x)\right|^{2} + \operatorname{div}\left(f\right)\right) dt\right] dx,\tag{B8}$$

where the integrals should be interpreted in the Ito sense and in the Stratonovich sense, respectively.

B2 Divergence term for smooth tube

When you assign weight is assigned to smooth tubes, there should always be a divergence term, for the following reason.

Let x be a diffusion process that follows the stochastic differential equation

$$dx_t = f(x_t)dt + dw_t,\tag{B9}$$

where w is a Wiener process. To investigate paths near a smooth curve ϕ , let us consider the following stochastic process $x_t - \phi(t)$ (Zeitouni, 1989)(Ikeda and Watanabe, 1981; Zeitouni, 1989):

20
$$d(x_t - \phi(t)) = (f(x_t - \phi(t) + \phi(t)) - \dot{\phi}(t))dt + dw_t.$$
 (B10)

Since the process $x_t - \phi(t)$ is shifted from the This means that if a drift f is applied to the Wiener process w_t , and the reference frame is shifted by ϕ , the process $x_t - \phi(t)$ which has the drift $f(\cdot + \phi) - \dot{\phi}$, we can apply is obtained. The weight relative to

the Wiener measure can be calculated by Girsanov's formula to get-

where $||w||_T \equiv \sup_{0 < t < T} |w_t|$. Application of Ito's lemma to $\int \sum_{i,j} w_j \frac{\partial f_i}{\partial x_j} dw^i$ leads to where $\mathbb{E}[\cdots | ||w||_T < \epsilon]$ converges to 1 as $\epsilon \to 0$.

In particular, the exponentiated average of the cross term $f \cdot dw$ in as follows.

5
$$I_{\epsilon}(\phi) \equiv \frac{P(\|x-\phi\|_{T}<\epsilon)}{P(\|w\|_{T}<\epsilon)}$$
$$= \mathbb{E}\left[\exp\left(\int_{0}^{T} \left(f(w_{t}+\phi(t))-\dot{\phi}(t)\right)\cdot dw_{t}-\frac{1}{2}\int_{0}^{T} \left|f(w_{t}+\phi(t))-\dot{\phi}(t)\right|^{2} dt\right) \left|\|w\|_{T}<\epsilon\right],$$
(B11)

where the expectation is taken with respect to the Wiener process w conditioned to $||w||_T \equiv \sup_{0 \le t \le T} |w_t| \le \epsilon$. We are going to evaluate the terms containing w_t in the exponent on the RHS of Eq. (B11)tends away from 1 as follows (Ikeda and Watanabe, 1981):

10 1. If we assume ϕ is a twice continuously differentiable function, then by applying Ito's product rule to $\dot{\phi}(t)w_t$, and using $(\forall t) |w_t| \leq \epsilon$.

$$\left| \int_{0}^{T} \dot{\phi}(t) dw_{t} \right| = \left| \dot{\phi}(T) w_{T} - \int_{0}^{T} w_{t} \ddot{\phi}(t) dt \right| \le A_{1} \epsilon, \tag{B12}$$

where w is the Wiener process and ϕ is a smooth curve. Roughly speaking, the weight of the tube should be modified from the appearance frequency of the smooth path ϕ , $\exp\left(-\int \frac{1}{2}|f-\dot{\phi}|^2 dt\right)$, by taking into account the weight in $A_{1,1}$ is a positive constant independent of ϵ .

2. If we assume f is a twice continuously differentiable function, then by using $(\forall t) |w_t| < \epsilon$,

$$\left| \int_{0}^{T} f(w_t + \phi(t))\dot{\phi}(t)dt - \int_{0}^{T} f(\phi(t))\dot{\phi}(t)dt \right| \le A_2\epsilon,$$
(B13)

where A_2 is a positive constant independent of ϵ .

3. In the similar manner as in 2,

15

20

$$\left| \int_{0}^{T} |f(w_t + \phi(t))|^2 dt - \int_{0}^{T} |f(\phi(t))|^2 dt \right| \le A_3 \epsilon,$$
(B14)

where A_3 is a positive constant independent of ϵ .

- 4. The evaluation of $\int_0^T f(w_t + \dot{\phi}(t)) dw_t$ is as follows.
 - (a) By applying Taylor's expansion to $f(w_t + \phi(t))$,

$$\int_{0}^{T} f(w_t + \phi(t)) \cdot dw_t = \int_{0}^{T} f(\phi(t)) \cdot dw_t + \int_{0}^{T} (w_t \cdot \nabla) f(\phi(t)) \cdot dw_t + \int_{0}^{T} O(w^2) \cdot dw_t.$$
 (B15)

17

(b) By applying Ito's product rule to $w_t f(\phi(t))$, and using $(\forall t) |w_t| < \epsilon$,

$$\int_{0}^{T} f(\phi(t)) \cdot dw_t = w_T f(\phi(T)) - \int_{0}^{T} \sum_{i,j} w_t^i \frac{\partial f_i}{\partial x_j} (\phi(t)) \dot{\phi}_j(t) dt = O(\epsilon).$$
(B16)

(c) Regarding the second term on the RHS of Eq. (B25).

For a rigorous derivation, see the proof of Theorem IV 9.1 of Ikeda and Watanabe (1981)or SectionB15), we see that

5

$$\int_{0}^{T} (w_t \cdot \nabla) f(\phi(t)) \cdot dw_t + \frac{1}{2} \int_{0}^{T} \nabla \cdot f(\phi(t)) dt$$

$$= \int_{0}^{T} \sum_{i,j} \frac{\partial f_i}{\partial x_j} (\phi(t)) w_t^j dw_t^i + \frac{1}{2} \int_{0}^{T} \sum_{i,j} \delta_{ij} \frac{\partial f_i}{\partial x_j} (\phi(t)) dt$$

$$= \int_{0}^{T} \sum_{i,j} \frac{\partial f_i}{\partial x_j} (\phi(t)) \left(w_t^j dw_t^i + \frac{1}{2} \delta_{ij} dt \right) = \int_{0}^{T} \sum_{i,j} \frac{\partial f_i}{\partial x_j} (\phi(t)) d\zeta_t^{ji},$$
(B17)

where $\zeta_t^{ji} = \int_0^t w_s^j \circ dw_s^i$ (Stratonovich integral).

10 By applying Evaluations 1–4 to Eq. 2 of Zeitouni (1989).(B11), we obtain

$$I_{\epsilon}(\phi) = \exp\left(\int_{0}^{T} \left|f(\phi(t)) - \dot{\phi}(t)\right|^{2} dt - \frac{1}{2} \int_{0}^{T} \nabla \cdot f(\phi(t)) dt\right) \times \mathbb{E}\left[\exp\left(O(\epsilon) + O(\epsilon^{2}) + \int_{0}^{T} \sum_{i,j} \frac{\partial f_{j}}{\partial x_{i}}(\phi(t)) d\zeta_{t}^{ji} + \int_{0}^{T} O(|w|^{2}) \cdot dw_{t}\right) \left|\|w\|_{T} < \epsilon\right],$$
(B18)

On pages 450–451 in Ikeda and Watanabe (1981), it is shown that

$$\mathbb{E}\left[\exp\left(c\int_{0}^{T}\sum_{i,j}\frac{\partial f_{j}}{\partial x_{i}}(\phi(t))d\zeta_{t}^{ji}\right)\middle| \|w\|_{T} < \epsilon\right] \xrightarrow{\epsilon \to 0} 1 \quad (\forall c), \tag{B19}$$

$$\mathbb{E}\left[\exp\left(c\int_{0}^{T}O(|w|^{2})\cdot dw_{t}\right)\middle|\|w\|_{T} < \epsilon\right] \xrightarrow{\epsilon \to 0} 1 \quad (\forall c),$$
(B20)

and it is obvious that

$$\mathbb{E}\left[\exp\left(cO(\epsilon) + cO(\epsilon^2)\right) \middle| \|w\|_T < \epsilon\right] \xrightarrow{\epsilon \to 0} 1 \quad (\forall c).$$
(B21)

They also showed that if

$$\mathbb{E}\left[\exp\left(ca_{j}\right)\right] \|w\|_{T} < \epsilon\right] \xrightarrow{\epsilon \to 0} 1 \quad (\forall c)$$
(B22)

for $j = 1, 2, \dots, J$, then

$$\mathbb{E}\left[\exp\left(\sum_{j=1}^{J} a_{j}\right) \middle| \|w\|_{T} < \epsilon\right] \xrightarrow{\epsilon \to 0} 1.$$
(B23)

By applying this to Eqs. (B20), (B19), and (B21), we deduce from Eq. (B18) that

$$I_{\epsilon}(\phi) \xrightarrow{\epsilon \to 0} \exp\left(\int_{0}^{T} \left| f(\phi(t)) - \dot{\phi}(t) \right|^{2} dt - \frac{1}{2} \int_{0}^{T} \nabla \cdot f(\phi(t)) dt \right).$$
(B24)

5 From evaluation 4, we also have that

$$\mathbb{E}\left[\exp\left(\int_{0}^{T} f(w_t + \phi(t)) \cdot dw_t\right) \middle| \|w\|_T < \epsilon\right] \xrightarrow{\epsilon \to 0} \exp\left[-\frac{1}{2}\int_{0}^{T} \operatorname{div} f(\phi(t))dt\right].$$
(B25)

Notice that Eq. (B25) serves as an evaluation formula for the divergence term along ϕ via ensemble calculation if we interpret the expectation as an ensemble average:

$$\ln \mathbb{E}\left[\exp\left(\int_{0}^{T} f(w_t + \phi(t)) \cdot dw_t\right) \middle| \|w\|_T < \epsilon\right] \xrightarrow{\epsilon \to 0} -\frac{1}{2} \int_{0}^{T} \operatorname{div} f(\phi(t)) dt.$$
(B26)

10 The ensemble can be generated by using the a Wiener process limited to the small area $||w||_T < \epsilon$. Taking the derivative of Eq. (B26) with respect to $\phi_i(t)$, we also get obtain the formula for evaluating the derivative of the divergence term along ϕ_{λ} as follows.

$$\frac{\mathbb{E}\left[\nabla f(\phi+w) \cdot dw \exp\left(\int_{0}^{T} f(\phi+w) \cdot dw\right) \Big| \|w\|_{T} < \epsilon\right]}{\mathbb{E}\left[\exp\left(\int_{0}^{T} f(\phi+w) \cdot dw\right) \Big| \|w\|_{T} < \epsilon\right]} \xrightarrow{\epsilon \to 0} - \frac{1}{2} \nabla(\operatorname{div} f) dt,$$
(B27)

where $(\nabla f(\phi+w), dw) = \sum_j \frac{\partial f_j(\phi+w)}{\partial \phi_i} dw_j$ can be calculated using the adjoint model $\nabla f(\phi+w)$. Although these evaluation 15 formulas (B26) and (B27) illustrate the meaning of the divergence term, they seem too expensive to be used in the 4D-Var iterations.

Appendix C: Estimator for the divergence term

Cost functions in Eqs. (42) and (41) <u>utilize utilize</u> the derivative of the drift term f(x), and thus the gradient of the term contains the second derivative of f(x), whose algebraic form is difficult to obtain in high-dimensional systems. Here, we

20 propose an alternative form using Hutchinson's trace estimator (Hutchinson, 1990), which approximates the trace of matrix $\mathbb{E}[\xi^T A \xi] = \operatorname{tr}(A)$ using a stochastic vector whose components are independent, identically distributed stochastic variables that take value ± 1 with probability 0.5.

A realization realisation of the cost function is given as

$$\hat{J}_{\text{tube}}(\phi|y) = \frac{1}{2\sigma_b^2} |\phi_0 - x_b|^2 + \sum_{m \in M} \frac{1}{2\sigma_o^2} |\phi_m - y_m|^2 + \delta_t \sum_{n=1}^N \left(\frac{1}{2\sigma^2} \left| \frac{\phi_n - \phi_{n-1}}{\delta_t} - f(\phi_{n-1}) \right|^2 + \frac{1}{2} \xi_{n-1}^T b^{-1} \left[f(\phi_{n-1} + b\xi_{n-1}) - f(\phi_{n-1}) \right] \right),$$
(C1)

where b is a small number. Notice that $\hat{J}_{tube}(\phi|y)$ is a stochastic variable that satisfies

5
$$\mathbb{E}\left[\hat{J}_{\text{tube}}(\phi|y)\right] = J_{\text{tube}}(\phi|y).$$
 (C2)

If the adjoint of f is at hand, the gradient of the stochastic cost function is given as

$$\nabla_{\phi_n} \hat{J}_{\text{tube}}(\phi|y) = \frac{1}{\sigma_b^2} (\phi_0 - x_b) \delta_{0,n} + \sum_{m \in M} \frac{1}{\sigma_o^2} (\phi_m - y_m) \delta_{m,n} \\
+ \frac{1}{\sigma^2} \left(\frac{\phi_n - \phi_{n-1}}{\delta_t} - f(\phi_{n-1}) \right) \qquad (n > 0) \\
+ \frac{\delta_t}{\sigma^2} \left(-\frac{1}{\delta_t} - \left(\frac{\partial f}{\partial \phi_n} (\phi_n) \right)^T \right) \left(\frac{\phi_{n+1} - \phi_n}{\delta_t} - f(\phi_n) \right) \qquad (n < N) \\
+ \frac{\delta_t}{2} \left[\left(\frac{\partial f}{\partial \phi_n} (\phi_n + b\xi_n) \right)^T b^{-1} \xi_n - \left(\frac{\partial f}{\partial \phi_n} (\phi_n) \right)^T b^{-1} \xi_n \right]. \qquad (n < N)$$
(C3)

10

The iterations similar to Eq. (48), $\phi^{(k+1)} = \phi^{(k)} - \alpha \nabla \hat{J}_{\text{tube}}$, will work.

Competing interests. The authors declare that they have no competing interests.

Acknowledgements. This work was partly supported by MEXT KAKENHI Grant-in-Aid for Scientific Research on Innovative Areas JP15H05819.

References

Apte, A., Hairer, M., Stuart, A. M., and Voss, J.: Sampling the posterior: An approach to non-Gaussian data assimilation, Physica D: Nonlinear Phenomena, 230, 50–64, https://doi.org/10.1016/j.physd.2006.06.009, 2007.

Cotter, S. L., Roberts, G. O., Stuart, A., White, D., et al.: MCMC methods for functions: modifying old algorithms to make them faster,

5 Statistical Science, 28, 424–446, 2013.

Daum, F.: Exact finite-dimensional nonlinear filters, IEEE Transactions on Automatic Control, 31, 616–622, 1986.

Doucet, A., Godsill, S., and Andrieu, C.: On sequential Monte Carlo sampling methods for Bayesian filtering, Statistics and computing, 10, 197–208, 2000.

Dutra, D. A., Teixeira, B. O. S., and Aguirre, L. A.: Maximum a posteriori state path estimation: Discretization limits and their interpretation,

10 Automatica, 50, 1360–1368, 2014.

Giering, R. and Kaminski, T.: Recipes for adjoint code construction, ACM Transactions on Mathematical Software (TOMS), 24, 437–474, 1998.

Hutchinson, M. F.: A stochastic estimator of the trace of the influence matrix for laplacian smoothing splines, Communications in Statistics-Simulation and Computation, 19, 433–450, 1990.

15 Ikeda, N. and Watanabe, S.: Stochastic Differential Equations and Diffusion Processes, vol. 24 of *North-Holland Mathematical Library*, chap. VI.9, North-Holland, 1981.

Law, K., Stuart, A., and Zygalakis, K.: Data Assimilation, Springer, 2015.

Malsom, P. J. and Pinski, F. J.: Role of Ito's lemma in sampling pinned diffusion paths in the continuous-time limit, Phys. Rev. E, 94, 042 131, https://doi.org/10.1103/PhysRevE.94.042131, http://link.aps.org/doi/10.1103/PhysRevE.94.042131, 2016.

20 Metropolis, N., Rosenbluth, A. W., Rosenbluth, M. N., Teller, A. H., and Teller, E.: Equation of state calculations by fast computing machines, The Journal of Chemical Physics, 21, 1087–1092, 1953.

Onsager, L. and Machlup, S.: Fluctuations and irreversible processes, Physical Review, 91, 1505, 1953.

Roberts, G. O. and Rosenthal, J. S.: Optimal scaling of discrete approximations to Langevin diffusions, Journal of the Royal Statistical Society: Series B (Statistical Methodology), 60, 255–268, 1998.

25 Rössler, O.: An equation for continuous chaos, Physics Letters A, 57, 397–398, https://doi.org/http://dx.doi.org/10.1016/0375-9601(76)90101-8, http://www.sciencedirect.com/science/article/pii/0375960176901018, 1976.

Stuart, A. M., Voss, J., and Wilberg, P.: Conditional Path Sampling of SDEs and the Langevin MCMC Method, Commun. Math. Sci., 2, 685–697, http://projecteuclid.org/euclid.cms/1109885503, 2004.

Trémolet, Y.: Accounting for an imperfect model in 4D-Var, Quarterly Journal of the Royal Meteorological Society, 132, 2483–2504,

- 30 https://doi.org/10.1256/qj.05.224, http://dx.doi.org/10.1256/qj.05.224, 2006.
 - Zeitouni, O.: On the Onsager–Machlup functional of diffusion processes around non C^2 curves, The Annals of Probability, pp. 1037–1054, 1989.

Zinn-Justin, J.: Quantum Field Theory and Critical Phenomena, chap. 4.6, Oxford University Press, 4th edn., 2002.

Zupanski, D.: A general weak constraint applicable to operational 4DVAR data assimilation systems, Monthly Weather Review, 125, 2274– 35 2292, 1997.